

No. 6292. CONVENTION ON THE TAXATION OF ROAD VEHICLES ENGAGED IN INTERNATIONAL GOODS TRANSPORT. DONE AT GENEVA ON 14 DECEMBER 1956¹

N° 6292. CONVENTION RELATIVE AU RÉGIME FISCAL DES VÉHICULES ROUTIERS EFFECTUANT DES TRANSPORTS INTERNATIONAUX DE MARCHANDISES. FAITE À GENÈVE LE 14 DÉCEMBRE 1956¹

No. 6293. CONVENTION ON THE TAXATION OF ROAD VEHICLES ENGAGED IN INTERNATIONAL PASSENGER TRANSPORT. DONE AT GENEVA ON 14 DECEMBER 1956²

N° 6293. CONVENTION RELATIVE AU RÉGIME FISCAL DES VÉHICULES ROUTIERS EFFECTUANT DES TRANSPORTS INTERNATIONAUX DE VOYAGEURS. FAITE À GENÈVE LE 14 DÉCEMBRE 1956²

RATIFICATION

Instruments deposited on:

4 September 1969

POLAND

(To take effect on 3 December 1969.)

With the following reservation in respect of each of the two Conventions :

“The Polish People’s Republic does not consider itself bound by the provisions contained in paragraphs 2 and 3 of article 9 of the Convention.”

RATIFICATION

Instruments déposés le :

4 septembre 1969

POLOGNE

(Pour prendre effet le 3 décembre 1969.)

Avec la réserve suivante concernant chacune des deux Conventions :

[TRANSLATION — TRANSLATION]

La République populaire de Pologne ne se considère pas liée par les dispositions des paragraphes 2 et 3 de l’article 9 de la Convention.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 436, p. 115, and annex A in volumes 535, 555, 587, 630 and 685.

² *Ibid.*, vol. 436, p. 131, and annex A in volumes 450, 467, 535, 545, 587, 630 and 631.

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 436, p. 115, et annexe A des volumes 535, 555, 587, 630 et 685.

² *Ibid.*, vol. 436, p. 131, et annexe A des volumes 450, 467, 535, 545, 587, 630 et 631.